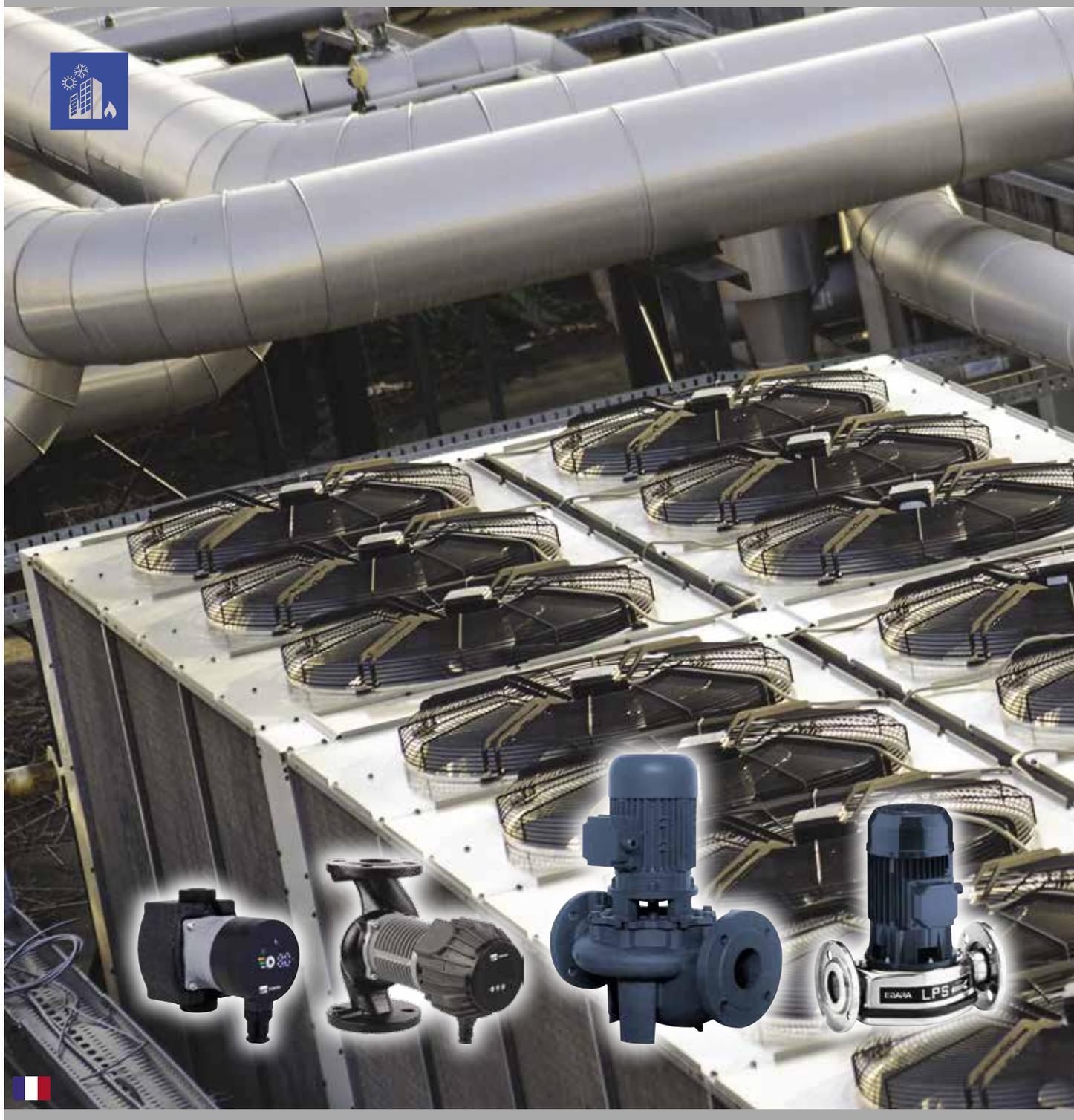


Looking ahead,
going beyond expectations
Ahead > Beyond



Électropompes in-line et circulateurs

Catalogue Produit





www.ebara-europe.com

Looking ahead,
going beyond expectations
Ahead  *Beyond*

La pointe de la technologie à votre service

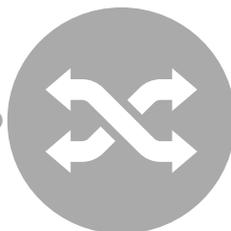
Notre gamme d'électropompes in-line et pour la circulation propose un **grand éventail** de produits indiqués pour les utilisations les plus variées dans le domaine CVC, c'est-à-dire installations de circulation pour le chauffage, la ventilation et la climatisation.

Ces pompes peuvent être utilisées par la petite installation de chauffage au sol, jusqu'à la grande installation au service des hôpitaux ou des gratte-ciels, aussi bien dans les circuits primaires que dans les anneaux secondaires de distribution d'eau chaude ou d'eau froide. Cela signifie que notre éventail propose une **vaste gamme de solutions**, adaptées aux différentes applications, en termes de matériaux, de caractéristiques techniques et de performance.

La gamme EBARA propose **plusieurs variantes** de produit : avec moteur ventilé ou moteur à rotor noyé, en fonte, en bronze ou en acier inoxydable, avec la possibilité d'installer le variateur pour assurer les plus hauts niveaux d'efficacité.



**HAUTES
PERFORMANCES**



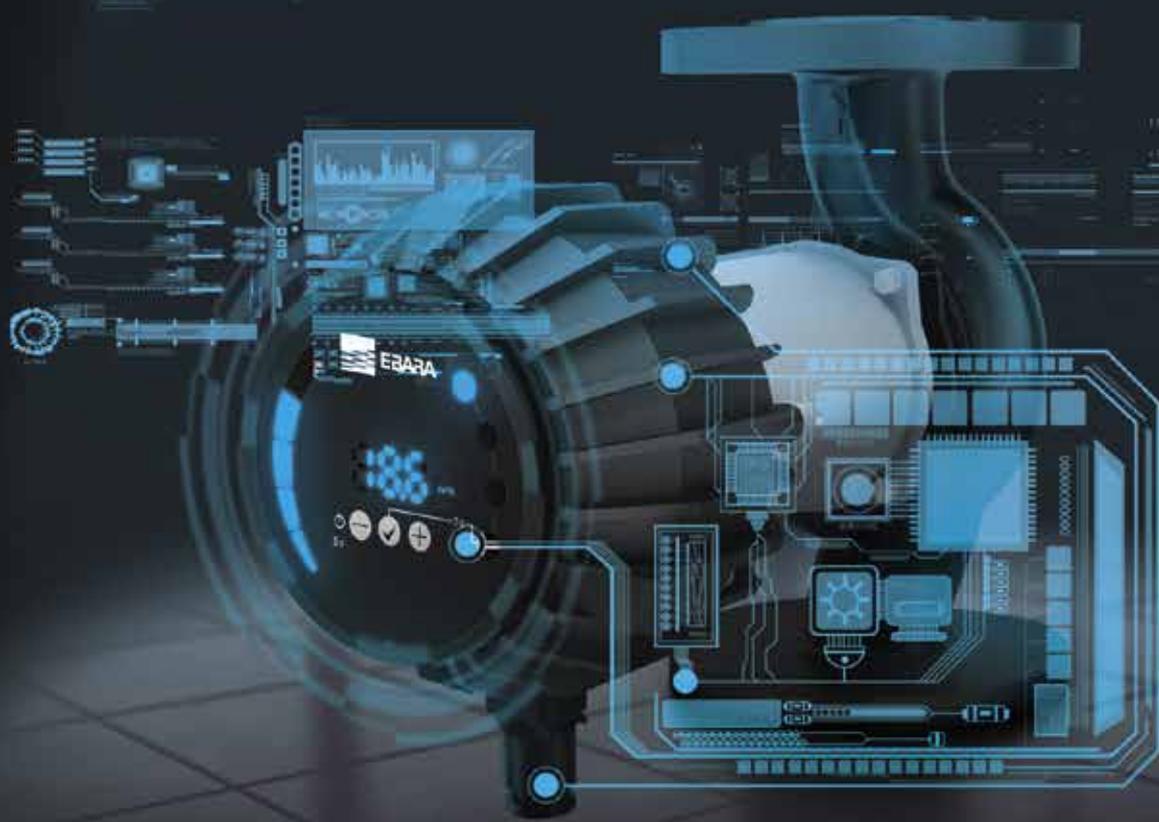
POLYVALENCE



EFFICACITÉ



FIABILITÉ



DATA

00000

PERFORMANCE

EBARA

186

POWER
DIRECTIONAL PAD

SCREEN

CONTROLS

DATA

PERFORMANCE

0000000000

0000000000

0000000000

0000000000

0000000000



La réponse à toutes vos exigences

Les applications où le liquide à acheminer a la fonction de fluide porteur sont multiples : il suffit de penser aux installations de chauffage, climatisation, rafraîchissement ou traitement de l'air. Les applications où il est nécessaire de faire circuler un fluide pour permettre l'échange thermique ; les pompes EBARA **répondent le mieux à ces besoins.**

Qu'il s'agisse d'eau propre ou mélangée avec du glycol, d'eau froide à -10°C ou dépassant 110°C, pour chaque application il existe un produit pouvant répondre aux besoins, même les plus difficiles.

Cela est possible grâce aux différents produits du large éventail, composé de deux grandes « familles » : les **circulateurs** et les **pompes in-line**.

Les circulateurs sont des pompes avec des moteurs à aimants permanents et avec un rotor noyé adaptés, comme leur nom l'indique, pour faire circuler le fluide. Ils sont équipés d'un système avec variateur intégré, pour améliorer leur **efficacité** et **polyvalence**, et sont disponibles dans les versions en bronze à employer dans les applications avec eau sanitaire.

Les pompes in-line, comme leur nom l'indique, ont l'aspiration et le refoulement sur le même axe ; elles sont équipées de moteurs ventilés à haute efficacité, pour les hauts débits et les grandes installations, et sont disponibles dans la version en AISI 304, même pour les applications sanitaires.

Sur les circuits primaires qui sont chargés de mettre en circulation l'eau dans tout le bâtiment, ou sur les circuits secondaires permettant de ramifier la distribution du fluide zone par zone, dans toutes les situations il y a une pompe de circulation EBARA qui remplit pleinement sa tâche, avec **efficacité**, **fiabilité** et **polyvalence**.

Une **gamme complète**, à laquelle **il ne manque rien**.

Économiser, en allant plus vite

Efficacité. Économies d'énergie.

Au cours des dernières années, ce sont-là les objectifs vers lesquels tout le monde se tourne. Et c'est justement dans cette perspective d'accroître l'efficacité énergétique que dans des applications avec circulateurs et pompes in-line, l'on utilise, de plus en plus souvent des variateurs de fréquence et des systèmes de contrôle à distance : afin d'optimiser le fonctionnement des électropompes. Non seulement pour cela, mais aussi pour augmenter le confort de l'installation.

En effet, à travers le contrôle électronique et l'utilisation de variateurs, la fiabilité et l'efficacité de la pompe atteignent les plus hauts niveaux, tout en optimisant le fonctionnement et la protection de l'installation et réduisant, par exemple, le bruit et les vibrations liées à l'ouverture brusque des vannes thermostatiques.

EBARA met à disposition pour cette gamme une série de produits spécifiques, tels que les variateurs de la série E-SPD ou les systèmes en mesure de communiquer par Modbus, entrées numériques/analogiques et sorties numériques.

Le contrôle à distance et la communication avec les systèmes de domotique les plus avancés sont ainsi assurés.

Et l'efficacité et les économies d'énergie sont des réalités.



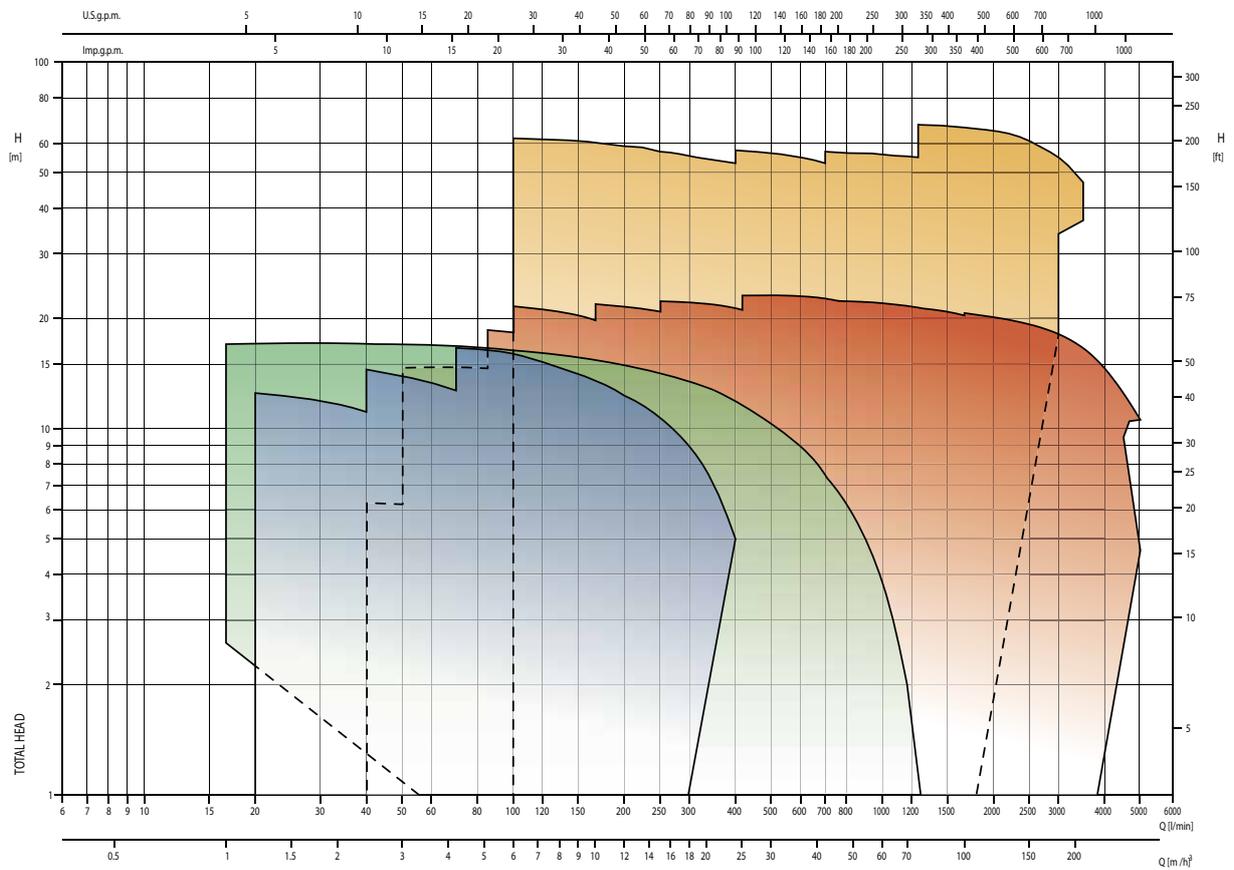
Secteurs et Domaines d'application

Des installations de petites dimensions, au service d'un ou de deux appartements, mais aussi des centrales thermique et des installations centralisées de moyennes ou grandes dimensions, au service d'immeubles, gratte-ciels ou hôpitaux. EBARA offre une gamme de produits qui couvre les petits tout comme les grands besoins.

- Installations de **chauffage** de petites dimensions
- Installations de chauffage **au sol**
- Installations **centralisées** et **collectives**
- **Centrales thermiques** au service des bâtiments
- **Refroidisseurs, groupes hydroniques** ou installations de climatisation
- Installations de **traitement de l'air**
- Installations de **recirculation** tant sur le **circuit primaire** que sur le **circuit secondaire**, même avec des vannes thermostatiques
- Installations de **circulation** et distribution d'eau sanitaire
- Installations **solaires**
- Installations pour **eau sanitaire**



Domaine d'utilisation



Ego

LPS

LPC - LPCD

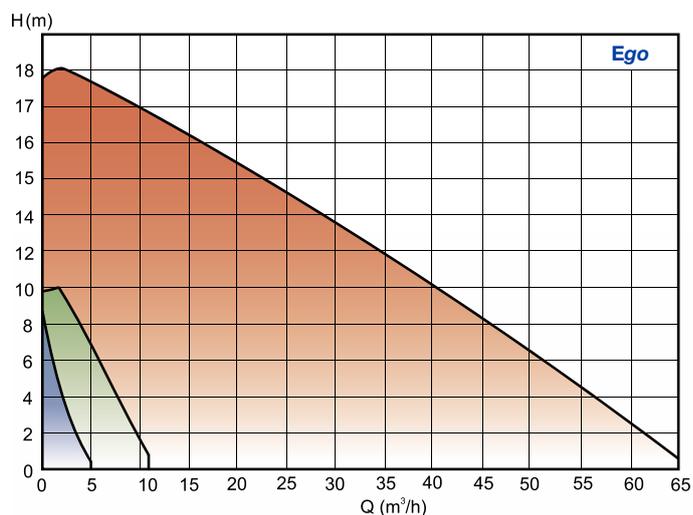
LPC4 - LPCD4



Circulateurs à haute efficacité énergétique

	Typologie	Données techniques
Ego 2 (tech) 	Circulateurs simple en fonte avec raccords filetés, roue en Noryl et un nouvel affichage pour améliorer la gestion des paramètres de fonctionnement, idéaux pour les installations de petites dimensions.	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 1,7 à 8,1 m • Débit de 0,6 à 3,6 m³/h • Température du liquide de -10°C à +110°C • Température ambiante : de 0 à +40°C • Pression maximale : 10 bar • Pourcentage maximal de glycol : 30 %
Ego T 	Circulateurs jumelés en fonte avec raccords filetés, roue en Noryl, idéaux pour les installations de petites dimensions.	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 0,7 à 7 m • Débit de 0,6 à 3,6 m³/h • Température du liquide de -10°C à +110°C • Température ambiante 0 à +40°C • Pression maximale : 10 bar • Pourcentage maximal de glycol : 20%
Ego easy 	Circulateurs simples et jumelés en fonte avec raccords filetés ou à brides, roue en Noryl, idéaux pour les installations centralisées et collectives de moyennes dimensions.	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 0,2 à 11 m • Débit de 1,2 à 10,8 m³/h • Température du liquide de -10°C à +110°C • Température ambiante : de 0 à +40°C • Pression maximale : 10 bar • Pourcentage maximal de glycol : 20 %
Ego slim 	Circulateurs simples et jumelés en fonte avec les raccords à brides, roue en AISI 304, idéaux pour les centrales thermiques, les installations centralisées et collectives de grandes dimensions, caractérisées par un faible poids et un design plus compact.	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 0,3 à 18,2 m • Débit de 6 à 72 m³/h • Température du liquide de -10°C à +110°C • Température ambiante : de 0 à +40°C • Pression maximale : 10 bar • Pourcentage maximal de glycol : 20 %
Ego B 	Circulateurs simples en bronze avec raccords à brides ou filetés, roue en Noryl ou en acier inoxydable, idéaux pour les installations sanitaires.	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 0,1 à 11 m • Débit de 0,6 à 48 m³/h • Température du liquide de +5°C à +65°C • Température ambiante : de 0 à +40°C • Pression maximale : 10 bar
MR B 	Pompes de circulation à rotor noyé, non commandées par variateur, corps en bronze avec raccords filetés ou à bride, roue en polyamide, utilisées pour les installations sanitaires	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 1 à 12 m • Débit de 0,5 à 45 m³/h • Température du liquide de -10°C à +65°C • Température ambiante : de -10°C à +40°C • Pression maximale : 10 bar

Choisir le bon produit est fondamental : cela signifie répondre de manière efficace aux besoins de l'installation. Une vaste plage de fonctionnement assure de pouvoir trouver le bon produit. Les différents modèles de circulateurs EBARA et leur plage de fonctionnement répondent pleinement à cette exigence :



 **Ego 2 (Tech),
Ego T et Ego B**

 **Ego easy (B)**

 **Ego slim (B)**

Chemise

une seule pièce extrudée, sans points de soudure, pour garantir la fiabilité et la robustesse de construction

Contrôles à distance

à travers le module de communication C (de série dans les versions jumelée), il est possible de contrôler par Modbus, entrées numériques/analogiques et sorties numériques. Ils assurent le contrôle à distance et la communication avec les systèmes de domotique les plus avancés.



Écran

clair, intuitif et standardisé avec les autres modèles de la gamme pour le rendre un produit aisément reconnaissable et facile d'utilisation

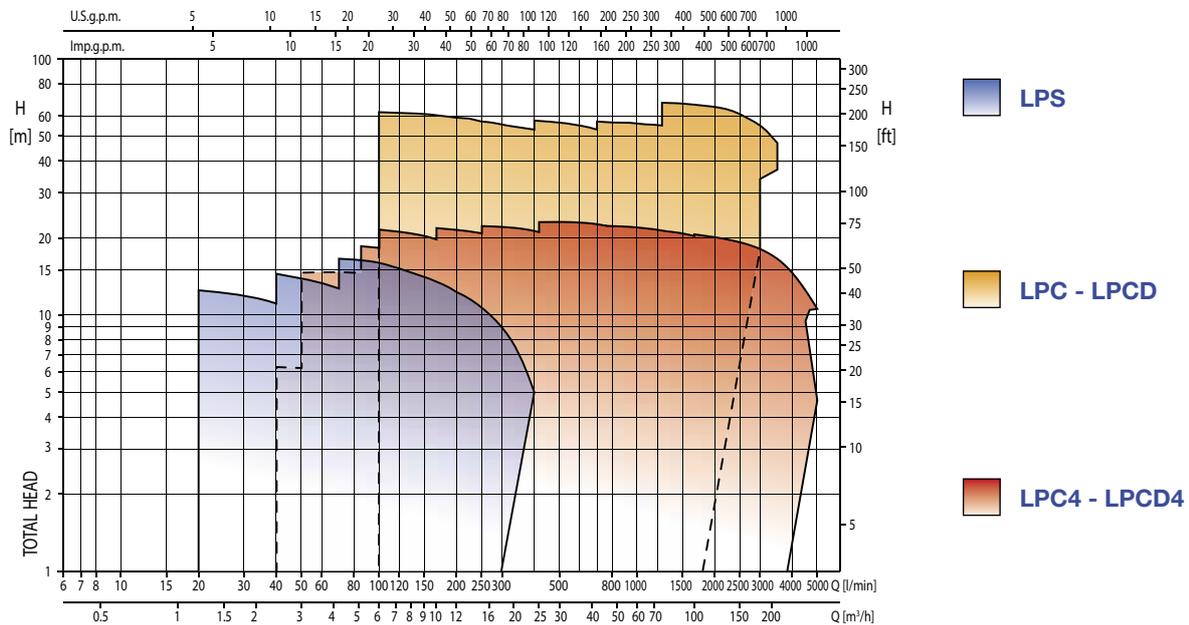
- Quatre modes de fonctionnement disponibles, dont le mode auto-adaptatif
- Fonctionnement en mode nuit, pour réduire encore davantage les consommations

Moteur

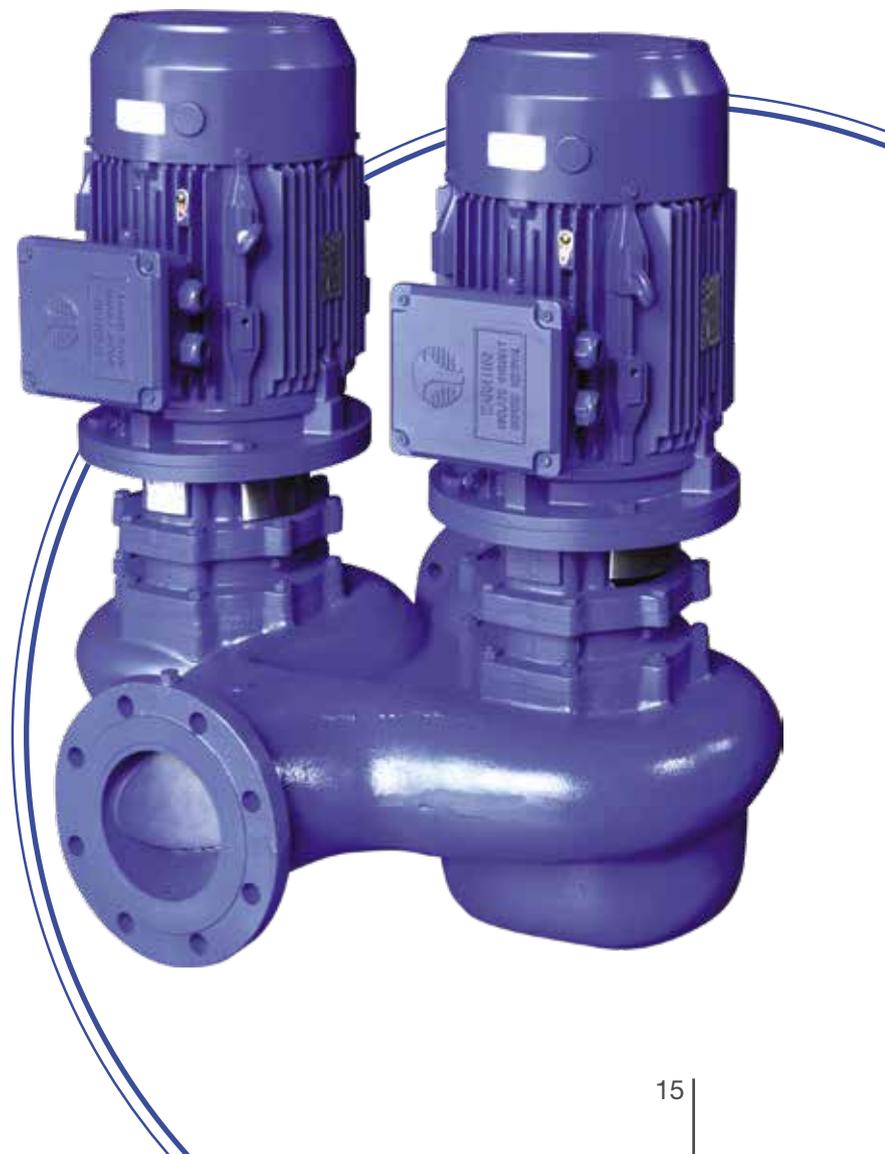
à aimants permanents pour garantir une haute efficacité et assurer le démarrage

Électropompes in-line

	Typologie	Données techniques
<p>LPC LPCD</p> 	<p>Électropompes centrifuges in-line avec hydraulique en fonte et moteur ventilé, adaptées aux installations de circulation et disponibles avec moteur 2 ou 4 pôles. Utilisées pour pomper aussi bien de l'eau chaude que de l'eau froide, selon les applications, dans des installations domestiques et industrielles. Disponibles tant en version simple (LPC) qu'en version jumelée (LPCD).</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 1,2 à 62 m • Débit de 1,8 à 300 m³/h • Indice d'efficacité hydraulique MEI > 0,4 • Moteurs à haute efficacité IE3 à partir de 0,75 kW • Garniture mécanique : SiC/Carbone/EPDM • Arbre en AISI 420 • Température du liquide de -10°C à +110°C pour LPC 32-100 de -10°C à +110°C pour le reste de la gamme • Brides PN6 (pour LPC 32-100 et LPC 40-100) ou PN10 • Indice de protection IP55
<p>LPS</p> 	<p>Électropompes centrifuges in-line avec corps de pompe, roue et disque porte-garniture en acier inoxydable AISI 304, avec moteur ventilé à 2 pôles. Conviennent aux installations de circulation et sont utilisées pour pomper tant de l'eau chaude pour les installations de chauffage et sanitaires, que de l'eau froide pour la climatisation et le refroidissement, dans les installations domestiques et industrielles.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Hauteur manométrique totale de 2,4 à 19,8 m • Débit de 1,2 à 24 m³/h • Indice d'efficacité hydraulique MEI > 0,4* (LPS 32/40, 40/40, 40/75, 50/40, 50/75 et 50/150 vendus uniquement sur les marchés hors de l'UE) • Moteurs à haute efficacité IE3 à partir de 0,75 kW • Arbre en AISI 303 • Garniture mécanique : Céramique/Carbone/NBRH • Température du liquide de -10°C à +100°C • Indice de protection IP55



Les **électropompes centrifuges in-line**, tant dans la version en fonte que dans la version en acier, présentent, pour les applications liées à la circulation, des **avantages indubitables**. Leur configuration de construction avec aspiration et refoulement sur le même axe permet une installation plus **aisée** et **simple** et optimise le positionnement. En effet, que ce soit dans le cas de nouvelles installations ou d'introduction sur des installations déjà existantes, elles peuvent être insérées « **en ligne** » avec les tuyaux de distribution. Dans les cas d'électropompes de taille plus petite, elles peuvent également être installées **suspendues**, sans socle, ni appui. De plus, pouvoir choisir des pompes jumelées confère aux applications dans lesquelles elles sont insérées **davantage de fiabilité** (possibilité de disposer d'une pompe de secours pour l'autre) ou la possibilité d'**élargir la gamme de débits** en faisant travailler les deux pompes.



LPC(4) - LPCD(4)

Électropompes centrifuges in-line avec hydraulique en fonte et moteur ventilé, adaptées aux installations de circulation et disponibles avec moteur 2 ou 4 pôles. Utilisées pour pomper aussi bien de l'eau chaude que de l'eau froide, selon les applications, dans des installations domestiques et industrielles. Disponibles tant en version simple (LPC) qu'en version jumelée (LPCD).



ROBUSTESSE

hydraulique construite d'une pièce unique en fonte.



NORMALISÉES

le support du moteur est à joint rigide ; il permet d'utiliser des moteurs normalisés.



EFFICACITÉ

produit qui garantit une haute efficacité globale, grâce à la conception et à la construction de l'hydraulique (MEI > 0,4) et à la classe du moteur associé (IE3 de 0,75 kW).



POLYVALENTE

produit polyvalent, indiqué pour le pompage aussi bien d'eau chaude que d'eau froide, même en présence de glycol.



SOFT START et SOFT STOP

assure des départs et des arrêts contrôlés par le moteur, en augmentant la fiabilité et l'efficacité



PROTECTION

le variateur propose une multitude de contrôles de série qui protègent tout le système de l'électropompe : protection contre le fonctionnement à sec, surintensité, surtension, sous-tension, protection P_{max} , protection P_{min} , etc.



Données techniques

- Hauteur manométrique totale de 1,2 à 62 m
- Débit de 1,8 à 300 m³/h
- Indice d'efficacité hydraulique MEI > 0,4
- Moteurs à haute efficacité IE3 à partir de 0,75 kW
- Garniture mécanique : SiC/Carbone/EPDM
- Arbre en AISI 420
- Température du liquide de -10°C à +110°C pour LPC 32-100 et de -10°C à +110°C pour le reste de la gamme
- Bride : PN 6 (pour LPC 32-100 et LPC 40-100) PN 10 pour le reste de la gamme
- Indice de protection IP55

LPS

Électropompes centrifuges in-line avec corps de pompe, roue et disque porte-garniture en AISI 304, avec moteur ventilé à 2 pôles. Conviennent aux installations de circulation et sont utilisées pour pomper tant de l'eau chaude pour les installations de chauffage et sanitaires, que de l'eau froide pour la climatisation et le refroidissement, dans les installations domestiques et industrielles.



EFFICACITÉ

produit qui garantit une haute efficacité globale, grâce à la conception et à la construction de l'hydraulique (MEI > 0,4)* et à la classe du moteur associé (IE3 de 0,75 kW).



PROTECTION

protection thermoampérométrique à réarmement automatique, incorporée pour les modèles monophasés



ROBUSTESSE

hydraulique entièrement en AISI 304, pour assurer le maximum de fiabilité du produit.



Données techniques

- Hauteur manométrique totale de 2,4 à 19,8 m
- Débit de 1,2 à 24 m³/h
- Indice d'efficacité hydraulique MEI > 0,4 * (LPS 32/40, 40/40, 40/75, 50/40, 50/75 et 50/150 vendus uniquement sur les marchés hors de l'UE)
- Moteurs à haute efficacité IE3 à partir de 0,75 kW
- Arbre en AISI 303
- Garniture mécanique : Céramique/Carbone/NBR
- Température du liquide de -10°C à +100°C
- Indice de protection IP55

Un pilote pour votre installation

Les variations de pression ou de température, tout comme la variation de la consommation d'eau, sont des situations qui se produisent fréquemment dans les installations hydrauliques, qu'il s'agisse d'installations de surpression civile, d'irrigation ou d'utilisations industrielles. Répondre rapidement à ces variations, en liant le fonctionnement du pompe à ces évènements, signifie **améliorer l'efficacité** et **la fiabilité** de tout le système.

E-SPD

E-SPD è l'ultimo inverter introdotto da EBARA, dotato di raffreddamento ad aria, installabile sulla morsettiere del motore della pompa, possiede le caratteristiche necessarie per soddisfare tutte le esigenze.



Simplicité : l'installation du variateur de fréquence est simple et intuitive et associée à une saisie rapide des paramètres de réglage, assure un démarrage rapide et efficace du système



Flexibilité : peut être utilisé avec des pompes centrifuges, horizontales et verticales



Polyvalence complète : E-SPD peut être utilisé avec tout type de moteur disponible sur le marché, et est équipé du support pour le montage mural (disponible sur demande)



Visibilité : grâce à son écran LCD, il permet d'afficher et de modifier les paramètres de fonctionnement et de conserver l'historique des principaux paramètres, pannes et alarmes



Sécurité : E-SPD offre une protection de l'installation contre les surpressions, les surintensités, les fluctuations de tension d'entrée, le fonctionnement à sec et les fuites du système



Connectivité : équipé de deux entrées numériques, deux sorties et de l'entrée pour le transmetteur de pression (4-20 mA), il permet différentes possibilités de connexion ; le contact RS485 permet de connecter jusqu'à 8 variateur de fréquences entre eux

EZ-finder, plus qu'un simple sélecteur

EZ (se lit i:zɪ) de l'anglais « easy » : simple. **Finder** (se lit faɪndər) : chercheur.
La « recherche facile et immédiate » d'EBARA.

EZ-finder, un moyen pour chercher un modèle d'électropompe ? **Beaucoup plus.**

Il s'agit de l'instrument idéal qui permet de trouver et de sélectionner le produit adapté à vos exigences. Grâce à la logique du sélecteur, il est possible de chercher un produit de **plusieurs façons** : selon le point de travail, en saisissant le nom du modèle ou bien en sélectionnant le type d'application. **Simple**, le bon produit en quelques secondes.

EZ-finder est l'**instrument idéal** à la disposition de l'installateur, du concepteur ou de l'ingénieur.

Découvrez-le en cliquant sur le lien <https://ezfinder.ebara.com>



Tout ce dont vous avez besoin, accessible en un clic !

visitez notre site www.ebaraeurope.com



Data book

La documentation technique complète à consulter pour avoir toutes les données relatives aux pompes



Manuel d'instructions

Le manuel avec toutes les informations nécessaires pour une installation correcte de nos pompes



Kensaku

système pour la sélection des pièces de rechange



Ez-finder

Le logiciel pour la sélection de la bonne pompe pour toutes les exigences
<https://ezfinder.ebara.com>



Service

Une équipe de professionnels à votre disposition pour vous conseiller dans le choix de la pompe et pour vous assister dans le service après-vente

Réseau commercial EBARA

EUROPE

EBARA Pumps Europe S.p.A.
Via Torri di Confine 2/1 int. C
36053 Gambellara (Vicenza), Italia
Tél +39 0444 706811
Fax +39 0444 405811
www.ebaraurope.com

Italian Sales (for order only):
e-mail: ordini@ebaraurope.com

Export Sales (for order only):
e-mail: exportsales@ebaraurope.com

Technical Customer Service (TCS):
e-mail: tcs@ebaraurope.com
Tél +39 0444 706869/902/923/833

EBARA Pumps Europe S.p.A. GERMANY
Elisabeth-Selbert-Straße 2
63110 Rodgau, Germany
Tél +49 (0) 6106-660 99-0
Fax +49 (0) 6106-660 99-45
e-mail: info@ebara.de

EBARA Pumps Europe S.p.A. UNITED KINGDOM
Unit A, Park 34
Collett Way - Didcot
Oxfordshire - OX11 7WB, United Kingdom
Tél +44 1895 439027 - Fax +44 1235 815770
e-mail: mktguk@ebaraurope.com

EBARA Pumps Europe S.p.A. FRANCE
122, Rue Pasteur
69780 Toussieu, France
Tél: +33 04 72 76 94 82
Fax +33 08 05 10 10 71
e-mail: mktgf@ebaraurope.com

EBARA POMPY POLSKA Sp. z o.o.
ul. Działkowa 115 A
02-234 Warszawa, Poland
Tél +48 22 3909920
Fax +48 22 3909929
e-mail: mktgpl@ebaraurope.com

EBARA Pumps RUS Ltd.
Prospekt Andropov 18, building 7, floor 11
115432 Moscow
Tél +7 499 6830133
e-mail: mktgrus@ebaraurope.com

EBARA PUMPS IBERIA, S.A.
Polígono Ind. La Estación
C/Cormoranes 6-8
28320 Pinto (Madrid), Spain
Tél +34 916.923.630
Fax +34 916.910.818
e-mail: marketing@ebara.es

MOYEN-ORIENT

EBARA Pumps Middle East FZE
P.O. BOX 61383
Jebel Ali, Dubai, UAE
Tél +971 4 8838889
Fax +971 4 8835307
e-mail: info@ebarame.ae

EBARA PUMPS SAUDI ARABIA LLC
St. 98, Dammam Second Industrial City, P.O.Box. 9210,
Dammam 34333, Kingdom of Saudi Arabia
Tél 966-138022014

ASIE ET SUD-EST ASIATIQUE

EBARA Corporation
11-1, Haneda Asahi-cho, Ohta-ku,
Tokyo 144-8510, Japan
Tél +81 3 3743-6111
Fax +81 3 5736 3100
www.ebara.co.jp

EBARA Corporation Fujisawa plant
4-2-1, Hon-Fujisawa, Fujisawa-shi.
Kanagawa 251-8502, Japan
Tél +81-466-83-8111
Fax +81-466-81-2164

EBARA Machinery (CHINA) CO., Ltd.
Room No.303, Beijing Fortune Plaza,
No.7 Dongsanhuan Zhong Road, Chaoyang District
Beijing, 100020 P. R. China
Tél 86-10-65309996
Fax 86-10-6530-8968
e-mail: emc@ebare.cn
www.ebara.cn

EBARA Densan (Qingdao) Technology Co., Ltd.
No.88, Wangsha Road, Chengyang Qingdao,
Shandong Province, P.R.China
Tél 86-532-8965-3382
Fax 86-532-8965-3379
www.edq-ebara.com

EBARA-Densan Taiwan Manufacturing Co., Ltd.
No.7, Nan-Yuen 2nd Road, Chung Li City,
Tao Yuen Hsien, Taiwan
Tél 886-3-451-5881
Fax 886-3-452-7904
www.ebara.com.tw

EBARA Thailand Limited
3rd Floor Achme Build. 125 Phetchburi Road
Tungphayathai, Rajtheve, Bangkok 10400, Thailand
Tél 66-2-216-4935
Fax 66-2-216-4937
e-mail: info@ebara.co.th
www.ebara.co.th/index.php/en/

EBARA Fluid Machinery Korea Co., Ltd.
3rd Fl. Hyun-Seok Tower, 50,
Seolleung-Ro 93-Gil, Gangnam-Gu
Seoul, 135-513 Korea
Tél 82 70 43621100
Fax 82 70 82302030
e-mail: nishikura.ryutaro@efmk-ebara.com

EBARA Pumps Philippines, Inc.
Canlubang Industrial Estate,
Cabuyao 4025, Laguna, Philippines
Tél 0063-49-549-1806
Fax 0063-49-549-1915
e-mail: marketing@ebaraphilippines.com
www.ebaraphilippines.com.ph

P.T. EBARA Indonesia
Jl. Raya Jakarta - Bogor Km. 32
Desa Curug, Cimanggis-Depok
Jawa Barat, 16953 Indonesia
Tél (62-21) 874 0852-53
Fax (62-21) 874 0033
e-mail: marketing@ebaraindonesia.com
www.ebaraindonesia.com

EBARA Pumps Malaysia Sdn. Bhd
6, Jalan TP3, UEP Subang Jaya Industrial Park,
47620, Subang Jaya, Selangor, Malaysia.
Tél 603-8023 6622
Fax 603-8023 9355
e-mail: sales@ebara.com.my
www.ebara.com.my

EBARA Engineering Singapore Pte. Ltd.
No 1, Tuas Link 2, Singapore 638550
Tél 65-6862-3536
Fax 65-6861-0589
e-mail: stdpump@ebarnet.com.sg
www.ebara.com.sg

EBARA MACHINERY INDIA PRIVATE LIMITED
#133, 1st Floor, Velachery Main Road, Guindy,
Chennai 600 032, India
Tél 91-755-0089388

EBARA Vietnam Pump Company Limited
Lai Cach Industrial Zone, Lai Cach Town,
Cam Giang District,
Hai Duong Province, Vietnam
Tel 84-2203-850182
Fax 84-2203-850180
e-mail: info@evpc-vn.com
www.ebarapump.com.vn/en/

AMÉRIQUES

EBARA PUMPS AMERICAS CORPORATION
1651 Cedar Line Drive
Rockhill, South Carolina, 29730 U.S.A.
Tél 803 327-5005
Fax 803 327-5097
e-mail: info@pumpsebara.com
www.pumpsebara.com

EBARA Bombas América do Sul Ltda
Rua Joaquim Marques de Figueiredo, 2-31,
Distrito Industrial, CEP 17034-290, Bauru, SP, Brasil
Tél +55 14 4009-0000
Fax +55 14 4009-0044
e-mail: assistencia@ebara.com.br
www.ebara.com.br/ebara/pt/index.php

EBARA Bombas Colombia S.A.S.
Autopista Medellín km 7 Celta Trade Park Bodega
02 Lote 116 Funza. Republica de Colombia
Tél 57-1-826-9865

AFRIQUE

EBARA PUMPS SOUTH AFRICA (PTY) LTD
26 Kyalami Boulevard, Kyalami Business Park,
1684, Midrand, Gauteng
South Africa
Tél: +27 11 466 1844
Fax: +27 11 466 1933

Océanie

EBARA Pumps Australia Pty. Ltd.
7, Holloway Drive
Bayswater 3153 Victoria, Australia
Tél 0061-3-97613033
Fax 0061-3-97613044
e-mail: berrett@ebara.com.au
sales@ebara.com.au
www.ebara.com.au/index.html



www.ebara-europe.com

Looking ahead,
going beyond expectations
Ahead > Beyond



EBARA Pumps Europe S.p.A.

Via Torri di Confine 2/1 int. C
36053 Gambellara (Vicenza), Italy
Tél. +39 0444 706811
Fax +39 0444 405811
ebara_pumps@ebaraeurope.com
www.ebaraeurope.com

EBARA Corporation

11-1, Haneda Asahi-cho, Ota-ku,
Tokyo 144-8510
Japan
Tél. +81 3 6275 7598
Fax +81 3 5736 3193
www.ebara.com

